

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 25-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель: г-н МАПУРАНГА (Зимбабве)

СОДЕРЖАНИЕ

ПУНКТ 86 ПОВЕСТКИ ДНЯ: БЛИЖНЕВОСТОЧНОЕ АГЕНТСТВО ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ДЛЯ ПОМОЩИ ПАЛЕСТИНСКИМ БЕЖЕНЦАМ И ОРГАНИЗАЦИИ
РАБОТ (продолжение)

ПУНКТ 87 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОГО КОМИТЕТА ПО РАССЛЕДОВАНИЮ
ЗАТРАГИВАЮЩИХ ПРАВА ЧЕЛОВЕКА ДЕЙСТВИЙ ИЗРАИЛЯ В ОТНОШЕНИИ
ПАЛЕСТИНСКОГО НАРОДА И ДРУГИХ АРАБОВ НА ОККУПИРОВАННЫХ ТЕРРИТОРИЯХ
(продолжение)

ПУНКТ 94 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ПОЛОЖЕНИЕ НА ОККУПИРОВАННЫХ ТЕРРИТОРИЯХ ХОРВАТИИ

ЗАВЕРШЕНИЕ РАБОТЫ КОМИТЕТА

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации в течение одной недели с момента опубликования на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza) и включаться в экземпляр отчета.

Поправки будут издаваться после окончания сессии в виде отдельного исправления для каждого Комитета.

Distr. GENERAL
A/C.4/52/SR.25
3 December 1997

ORIGINAL: RUSSIAN

Заседание открывается в 11 ч. 10 м.

**ПУНКТ 86 ПОВЕСТКИ ДНЯ: БЛИЖНЕВОСТОЧНОЕ АГЕНТСТВО ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ДЛЯ ПОМОЩИ ПАЛЕСТИНСКИМ БЕЖЕНЦАМ И ОРГАНИЗАЦИИ
РАБОТ (продолжение) (A/C.4/52/L.10*-L.16)**

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ сообщает, что к числу авторов проекта резолюции A/C.4/52/L.11 присоединились Австралия, Румыния и Швеция, а Сенегал присоединился к числу авторов проектов резолюций A/C.4/52/L.10* и L.12-L.16.
 2. Г-жа БАКЕС (Люксембург), выступая от имени Европейского союза, вносит на рассмотрение проект резолюции A/C.4/52/L.10* и отмечает, что Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (БАПОР) вносит важный вклад в ближневосточный мирный процесс и стабильность в регионе. Европейский союз высоко отмечает самоотверженность персонала Агентства, который, несмотря на каждодневные проблемы, успешно выполняет свою трудную миссию, оказывая помощь около 3,4 млн. палестинских беженцев на Ближнем Востоке. Будучи одним из основных доноров БАПОР, Европейский союз полностью сознает тяжелое финансовое положение Агентства и призывает все страны оказывать ему всю возможную финансовую поддержку.
 3. Оратор вкратце знакомит членов Комитета с содержанием проекта резолюции и выражает надежду, что этот проект, как и в прошлом, получит поддержку большого числа государств-членов.
 4. Г-н ван ДАЛЕН (Нидерланды), выступая от имени Европейского союза и ряда других стран, вносит на рассмотрение проект резолюции A/C.4/52/L.11 и отмечает, что финансовое положение БАПОР остается весьма неопределенным. Сохраняется серьезный риск того, что из-за отсутствия средств Агентство будет не в состоянии выполнять свои основные задачи. В связи с этим в пятый пункт преамбулы перед словами "критическим финансовым положением Агентства" было вставлено слово "сохраняющимся".
 5. Оратор выражает надежду, что данный проект резолюции будет, как и в прошлом, принят консенсусом.
 6. Г-н СРИЙОНО (Индонезия) вносит от имени авторов на рассмотрение проекты резолюций A/C.4/52/L.12-L.16 и отмечает, что эти проекты посвящены различным аспектам сложной проблемы палестинских беженцев, а также важной работе БАПОР.
 7. Оратор вкратце знакомит членов Комитета с содержанием проектов резолюций и указывает, что в заголовок проекта резолюции A/C.4/52/L.14 на английском языке вкралась опечатка: его следует читать "Operations of the United Nations...". Оратор выражает надежду на то, что в случае невозможности консенсуса проекты резолюций получают поддержку большого числа делегаций.
- Общие замечания по проектам резолюций
8. Г-н ТЕРЬЕ (Франция) просит внести исправление в проект резолюции A/C.4/52/L.14 на французском языке, в котором отсутствует название.
 9. Г-н ДЛАМИНИ (Свазиленд), отмечает, что проекты резолюций по пункту 86 повестки дня касаются гуманитарных проблем, и призывает Комитет принять их на основе консенсуса.

10. Г-н БАРГ (Ливийская Арабская Джамахирия) говорит, что его страна выступает за справедливый и прочный мир на Ближнем Востоке, и подтверждает, что создание независимого демократического палестинского государства положило бы конец трагедии и кровопролитной борьбе между арабами и евреями.

11. Г-н ТУРГЕМАН (Израиль) разделяет мнение представителя Свазиленда о том, что, по существу, речь идет о гуманитарной проблеме, однако в то же время это вопрос политический. Возражения Израиля по рассматриваемым проектам резолюций обусловлены тем, что в них упоминается право палестинских беженцев на возвращение в Израиль. С одной стороны, Израиль достиг с Организацией освобождения Палестины (ООП) договоренности о рассмотрении этого вопроса на переговорах об окончательном урегулировании проблемы, а с другой стороны, наплыв арабских беженцев в Израиль станет для него демографической миной замедленного действия. Для Израиля это вопрос жизни и смерти. В связи с этим делегация Израиля просит провести по проектам резолюций голосование, заносимое в отчет о заседании.

Проект резолюции A/C.4/52/L.10*, озаглавленный "Помощь палестинским беженцам"

12. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ обращает внимание Комитета на то, что проект резолюции был по техническим причинам переиздан: из списка авторов изъята Турция, а добавлена Швеция.

13. По проекту резолюции A/C.4/52/L.10* проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Андорра, Аргентина, Армения, Багамские Острова, Бахрейн, Беларусь, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Казахстан, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украина, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Израиль.

Воздержались: Камерун, Соединенные Штаты Америки.

14. Проект резолюции A/C.4/52/L.10* принимается 126 голосами против 1 при 2 воздержавшихся**.

Проект резолюции A/C.4/52/L.11, озаглавленный "Рабочая группа по вопросу финансирования Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ"

15. Проект резолюции A/C.4/52/L.11 принимается без голосования.

Проект резолюции A/C.4/52/L.12, озаглавленный "Лица, перемещенные в результате военных действий в июне 1967 года и последующих военных действий"

16. По проекту резолюции A/C.4/52/L.12 проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Андорра, Аргентина, Армения, Багамские Острова, Бахрейн, Беларусь, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гайана, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Египет, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Казахстан, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго,

** Делегация Бангладеш впоследствии информировала Комитет о том, что в случае присутствия при голосовании она проголосовала бы за проект резолюции.

Тунис, Турция, Украина, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Никто не воздержался.

17. Проект резолюции A/C.4/52/L.12 принимается 126 голосами против 2*.

Проект резолюции A/C.4/52/L.13, озаглавленный "Предложения государств-членов о предоставлении палестинским беженцам субсидий и стипендий на высшее образование, включая профессионально-техническую подготовку"

18. По проекту резолюции A/C.4/52/L.13 проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Андорра, Аргентина, Армения, Багамские Острова, Бахрейн, Беларусь, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гайана, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Казахстан, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украина, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

* Делегация Бангладеш впоследствии информировала Комитет о том, что в случае присутствия при голосовании она проголосовала бы за проект резолюции.

Голосовали

против: Никто не голосовал против.

Воздержались: Израиль.

19. Проект резолюции A/C.4/52/L.13 принимается 129 голосами при 1 воздержавшемся, причем никто не голосовал против*.

Проект резолюции A/C.4/52/L.14, озаглавленный "Операции Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ"

20. По проекту резолюции A/C.4/52/L.14 проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Андорра, Аргентина, Армения, Багамские Острова, Бахрейн, Беларусь, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гайана, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Египет, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Казахстан, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украина, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали

против: Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Замбия, Маршалловы Острова.

* Делегация Бангладеш впоследствии информировала Комитет о том, что в случае присутствия при голосовании она проголосовала бы за проект резолюции.

21. Проект резолюции A/C.4/52/L.14 принимается 125 голосами против 2 при 2 воздержавшихся*.

Проект резолюции A/C.4/52/L.15, озаглавленный "Имущество палестинских беженцев и получаемые за счет него доходы"

22. По проекту резолюции A/C.4/52/L.15 проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Андорра, Аргентина, Армения, Багамские Острова, Бангладеш, Бахрейн, Беларусь, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гаити, Гайана, Гана, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Казахстан, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Суринам, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украина, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против: Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Гватемала, Либерия, Маршалловы Острова.

23. Проект резолюции A/C.4/52/L.15 принимается 127 голосами против 2 при 3 воздержавшихся.

Проект резолюции A/C.4/52/L.16, озаглавленный "Иерусалимский университет "Аль-Кудс" для палестинских беженцев"

24. По проекту резолюции A/C.4/52/L.16 проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

* Делегация Бангладеш впоследствии информировала Комитет о том, что в случае присутствия при голосовании она проголосовала бы за проект резолюции.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Андорра, Аргентина, Армения, Багамские Острова, Бангладеш, Бахрейн, Беларусь, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гаити, Гайана, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Египет, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Казахстан, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украина, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против: Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Замбия, Либерия.

25. Проект резолюции A/C.4/52/L.16 принимается 126 голосами против 2 при 2 воздержавшихся.

Разъяснение мотивов голосования

26. Г-жа НАСЕР (Наблюдатель от Палестины) выражает признательность всем членам Комитета, проголосовавшим за проекты резолюций. Она вновь подтверждает важность постоянной политической поддержки деятельности по урегулированию проблемы палестинских беженцев в дополнение к безотлагательной финансовой помощи БАПОР и содействию его крайне важной деятельности, о которой говорится в только что принятых резолюциях.

27. Г-н ЮСЕФИ (Исламская Республика Иран) говорит, что его делегация проголосовала за проекты резолюций, содержащиеся в документах A/C.4/52/L.10* и L.12-L.16, и присоединилась к консенсусу по проекту резолюции A/C.4/52/L.11, но хотела бы высказать оговорку в отношении той части этой резолюции, которая может быть истолкована как признание Государства Израиль.

28. Г-н КОХАРА (Япония) говорит, что Япония проголосовала за проект резолюции A/C.4/52/L.15. Она оказывает поддержку мирному процессу и многосторонним консультациям исходя из того, что этот процесс является единственным путем к достижению мира и стабильности в регионе, и она будет придерживаться этой точки зрения и в будущем. Тем не

менее результаты голосования Японии по этой резолюции не определяют ее позиции относительно переговоров о постоянном статусе, поскольку в ней затрагиваются вопросы, которые предстоит обсудить на этих переговорах.

29. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ объявляет, что на этом Комитет завершил рассмотрение пункта 86 повестки дня.

ПУНКТ 87 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОГО КОМИТЕТА ПО РАССЛЕДОВАНИЮ ЗАТРАГИВАЮЩИХ ПРАВА ЧЕЛОВЕКА ДЕЙСТВИЙ ИЗРАИЛЯ В ОТНОШЕНИИ ПАЛЕСТИНСКОГО НАРОДА И ДРУГИХ АРАБОВ НА ОККУПИРОВАННЫХ ТЕРРИТОРИЯХ (продолжение) (A/52/131 и Add.1-2, A/52/550, A/52/551, A/52/552, A/52/553, A/C.4/52/L.17-L.21)

30. Г-н КА (Сенегал) подчеркивает, что ответственность за весьма значительное ухудшение положения на оккупированных арабских территориях в последние месяцы лежит частично на оккупирующей державе, которая воздвигла на пути к миру множество преград. В докладе Специального комитета подтверждается, что проведение политики колонизации ставит под сомнение обязательства, взятые на себя оккупирующей стороной, и наносит сокрушительный удар по мирному процессу, который породил в мире столько надежд. Среди незаконных мер, которые предпринимает оккупирующая держава, необходимо выделить следующие: начало строительства 6500 единиц жилья на холме Джебель Абу-Гнейм; конфискация земли, а также удостоверений личности у сотен палестинцев; ограничение права палестинцев на передвижение, ограничение их религиозной свободы и их права на образование; разрушение палестинских домов, применение методов коллективного наказания и проведение карательных экспедиций против мирного населения; произвольные задержания, пытки заключенных и жестокое, бесчеловечное и унижающее достоинство обращение с палестинцами и другими арабами на оккупированных территориях.

31. В последнее время принимаются и другие дискриминационные меры. Некоторые из них направлены на изменение демографической структуры и социального состава населения на оккупированных территориях. Эти провокационные меры ведут, естественно, к возникновению серьезных инцидентов, иногда со смертельным исходом, между палестинским населением и еврейскими поселенцами. В связи с этим международное сообщество должно немедленно положить конец подобной политике и ускорить вывод оккупационных сил. Возникшая тупиковая ситуация может обострить напряженность на оккупированных территориях, и это будет выгодно врагам мира. Сегодня как никогда ранее в интересах сохранения мира коспонсоры мирного процесса должны вновь предпринять усилия по установлению доверия. Необходимо обеспечить выполнение соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи по вопросу о Палестине и положений Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года.

32. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ сообщает, что Бруней-Даруссалам присоединился к числу авторов проекта резолюции A/C.4/52/L.18, а Пакистан – к числу авторов проекта резолюции A/C.4/52/L.21.

33. Г-н НУНЬЕС МОСКЕРА (Куба) вносит на рассмотрение проекты резолюций, содержащиеся в документах A/C.4/52/L.17-L.21. Он выражает признательность Председателю Специального комитета за представленный доклад и отмечает, что сложная обстановка на оккупированных территориях, описанная в этом докладе, требует от международного сообщества еще более активных действий по продвижению вперед мирного процесса и свидетельствует о важности работы, проводимой Комитетом. Оратор вкратце знакомит членов Комитета с содержанием проектов резолюций и выражает надежду на то, что эти проекты резолюций будут приняты подавляющим большинством голосов.

Общие замечания по проектам резолюций

34. Г-н ДЛАМИНИ (Свазиленд) говорит, что одним из принципов внешней политики Королевства Свазиленд является выполнение миссии добрых услуг. Руководствуясь этим принципом, Свазиленд считает, что стороны в ближневосточном конфликте должны сесть за стол переговоров и вновь обсудить подписанные между ними соглашения.

35. Делегация оратора воздержится при голосовании по всем проектам резолюций, которые вносятся на рассмотрение, считая, что время для принятия резолюций, осуждающих действия сторон, уже прошло. Она хотела бы, чтобы в этих резолюциях содержался призыв к сторонам начать переговоры, как это было сделано в Мадриде, для изыскания окончательного решения, что является целью Организации Объединенных Наций. Свазиленд также обращается с призывом ко всем государствам-членам воздействовать на стороны силой убеждения, с тем чтобы они сели за стол переговоров.

36. Г-н ИСЛАМ (Пакистан) говорит, что его делегация безоговорочно признает все права палестинцев, в том числе их право на самоопределение, и поддерживает мирный процесс на Ближнем Востоке.

37. Она разделяет обеспокоенность других делегаций по поводу приостановления мирного процесса, особенно на сирийском и ливанском направлениях. Пакистан сожалеет о невыполнении резолюции 497 (1981) Совета Безопасности и о том, что Израиль беспрепятственно продолжает свои действия по изменению физического характера, демографического состава, организационной структуры и правового статуса сирийских Голан, особенно деятельность по созданию поселений. В связи с этим делегация оратора заявляет о своем решении присоединиться к авторам проекта резолюции A/C.4/52/L.21.

38. Г-н ЗАКИ (Египет) говорит, что Египет является одним из авторов этой серии проектов резолюций и хотел бы заметить, что в ней не содержится ни слова осуждения в чей-либо адрес.

39. Г-н ДЛАМИНИ (Свазиленд) в порядке разъяснения своей позиции говорит, что слова об осуждении в проектах резолюций прозвучали не в контексте пункта 87 повестки дня.

Проект резолюции A/C.4/52/L.17, озаглавленный "Деятельность Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении палестинского народа и других арабов на оккупированных территориях"

40. По проекту резолюции A/C.4/52/L.17 проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Алжир, Бангладеш, Бахрейн, Бенин, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гаити, Гайана, Гана, Гвинея, Демократическая Республика Конго, Джибути, Египет, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Саудовская Аравия, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уругвай, Филиппины, Чили, Шри-Ланка, Эквадор, Южная Африка.

Голосовали против:

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Австралия, Австрия, Андорра, Аргентина, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, Боливия, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Гватемала, Германия, Греция, Грузия, Дания, Замбия, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Кипр, Коста-Рика, Кыргызстан, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маршалловы Острова, Монголия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан-Марино, Свазиленд, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Украина, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Швеция, Эстония, Эфиопия, Ямайка, Япония.

41. Проект резолюции A/C.4/52/L.17 принимается 67 голосами против 2 при 60 воздержавшихся.

Проект резолюции A/C.4/52/L.18, озаглавленный "Применимость Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года к оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и к другим оккупированным арабским территориям"

42. По проекту резолюции A/C.4/52/L.18 проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Андорра, Аргентина, Армения, Багамские Острова, Бангладеш, Бахрейн, Беларусь, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гаити, Гайана, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Египет, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Казахстан, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украина, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против: Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Либерия, Маршалловы Острова, Свазиленд.

43. Проект резолюции A/C.4/52/L.18 принимается 124 голосами против 2 при 3 воздержавшихся.

Проект резолюции A/C.4/52/L.19, озаглавленный "Израильские поселения на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и оккупированных сирийских Голанах"

44. По проекту резолюции A/C.4/52/L.19 проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Андорра, Аргентина, Армения, Бангладеш, Бахрейн, Беларусь, Бельгия, Бенин, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гаити, Гайана, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Египет, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Казахстан, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия,

Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа–Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан–Марино, Саудовская Аравия, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украина, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швеция, Шри–Ланка, Эквадор, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Болгария, Либерия, Маршалловы Острова, Свазиленд.

45. Проект резолюции A/C.4/52/L.19 принимается 122 голосами против 2 при 4 воздержавшихся.

Проект резолюции A/C.4/52/L.20, озаглавленный "Затрагивающие права человека действия Израиля в отношении палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим"

46. По проекту резолюции A/C.4/52/L.20 проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Андорра, Аргентина, Армения, Багамские Острова, Бангладеш, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней–Даруссалам, Буркина–Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гаити, Гайана, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Египет, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Казахстан, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Корейская Народно–Демократическая Республика, Кот–д’Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно–Демократическая Республика, Латвия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа–Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан–Марино, Саудовская Аравия, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украина, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швеция, Шри–Ланка, Эквадор, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Замбия, Либерия, Маршалловы Острова, Свазиленд.

47. Проект резолюции A/C.4/52/L.20 принимается 124 голосами против 2 при 4 воздержавшихся.

Проект резолюции A/C.4/52/L.21, озаглавленный "Оккупированные сирийские Голаны"

48. По проекту резолюции A/C.4/52/L.21 проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Андорра, Аргентина, Армения, Бангладеш, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гаити, Гайана, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Египет, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Казахстан, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украина, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Израиль.

Воздержались:

Замбия, Либерия, Маршалловы Острова, Свазиленд, Соединенные Штаты Америки, Уругвай.

49. Проект резолюции A/C.4/52/L.21 принимается 121 голосом против 1 при 6 воздержавшихся.

Разъяснение мотивов голосования

50. Г-жа МИЛЛАР (Австралия) говорит, что Австралия голосовала за проект резолюции A/C.4/52/L.19, так как она полностью поддерживает отраженные в нем принципы. Вместе с тем Австралия высказывает оговорки в отношении ссылок, содержащихся во втором пункте преамбулы этого проекта резолюции, а также в отношении аналогичных ссылок,

содержащихся в первом пункте преамбулы проекта резолюции A/C.4/52/L.20, которые касаются резолюций чрезвычайной специальной сессии, так как Австралия воздержалась от голосования по этим резолюциям.

51. Г-жа БАКЕС (Люксембург), выступая от имени Европейского союза, говорит, что, как и прежде, Европейский союз воздержался от голосования по проекту резолюции A/C.4/52/L.18, в то время как он поддержал все остальные проекты резолюций по этому пункту повестки дня. Европейский союз считает, что проблемы, которыми занимается Специальный комитет, лучше рассматривать в других рамках, что будет в большей степени соответствовать духу компромисса и взаимопонимания, без которых невозможно добиться подлинного мира в регионе. Европейский союз вновь подтверждает, что он по-прежнему глубоко привержен мирному процессу, являющемуся единственным способом установления прочного мира и безопасности в регионе.

52. Г-н ЮСЕФИ (Исламская Республика Иран) говорит, что его делегация проголосовала за проекты резолюций, содержащиеся в документах A/C.4/52/L.17-21, однако она вновь высказывает оговорки в отношении тех частей этих проектов резолюций, которые можно истолковать как признание Государства Израиль.

53. Г-н ВЕХБЕ (Сирийская Арабская Республика) выражает признательность странам, поддержавшим и принявшим проект резолюции по оккупированным сирийским Голанам, и говорит, что результаты голосования свидетельствуют о поддержке принципов законности, Устава Организации Объединенных Наций и соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций. Кроме того, результаты голосования свидетельствуют о глубокой обеспокоенности в связи с тупиком в мирном процессе. Эти проекты резолюций имеют гуманитарный аспект и не являются чисто политическими.

54. Г-жа НАСЕР (Наблюдатель от Палестины) говорит, что ее делегация вновь заявляет о своей убежденности в необходимости дальнейшего существования Специального комитета, о чем недвусмысленно свидетельствует дальнейшее ухудшение ситуации. Израиль должен прекратить политику и практику нарушения международного права, международного гуманитарного права и соответствующих резолюций Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи. Работа Специального комитета будет и впредь иметь важное значение до тех пор, пока не прекратится израильская оккупация.

55. Г-н ТУРГЕМАН (Израиль) говорит, что принятие экстремистских и односторонних резолюций не оказывает воздействия на реальное положение дел. Эти резолюции не способствуют созданию мирной и конструктивной атмосферы, столь необходимой для ведения переговоров.

56. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ объявляет, что на этом Комитет завершил рассмотрение пункта 87 повестки дня.

ПУНКТ 94 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ПОЛОЖЕНИЕ НА ОККУПИРОВАННЫХ ТЕРРИТОРИЯХ ХОРВАТИИ

57. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ сообщает, что инициатор внесения пункта 94 в повестку дня выразил пожелание о том, чтобы Комитет не принимал никакого решения по данному пункту.

58. В случае отсутствия возражений Председатель предлагает считать, что Комитет постановляет не принимать никакого решения по пункту 94 повестки дня.

59. Предложение принимается.

60. Г-н ФЕДОТОВ (Российская Федерация) говорит, что Российская Федерация поддерживает решение воздержаться от принятия решения по пункту 94 повестки дня. Российская делегация приветствует тенденцию к дальнейшей стабилизации ситуации в Восточной Славонии при содействии со стороны Организации Объединенных Наций.

ЗАВЕРШЕНИЕ РАБОТЫ КОМИТЕТА

61. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ сообщает, что на этом Комитет завершил рассмотрение всех пунктов своей повестки дня. Этими пунктами охвачен исключительно широкий круг вопросов – от вопросов земных до небесных. Было принято в общей сложности 26 резолюций и решений, 15 из которых – без голосования. Из отведенных ему 30 заседаний Комитет провел 25, что позволило существенно сэкономить на конференционном обслуживании.

62. Выразив признательность Секретариату, членам Четвертого комитета и своим коллегам по бюро этого Комитета за оказанное содействие, Председатель объявляет работу Комитета на пятьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи завершенной.

Заседание закрывается в 13 ч. 05 м.